

# Taiala mo sui o tauaveina matafaioi a komiti faatonu o aoga



## O le ā le Komiti Faatonu o Aoga?

O soo se aoga a le malo ma aoga sa tumaoti ae ua toe avea ma aoga a le malo/kura i Niu Sila e pulea e le komiti faatonu o aoga (sa ta'ua muamua o se komiti o sui) O le komiti o faatonu o se vaega a le crown – o lona uiga, o se faalapotopotoga o se vaega o matātā faitele i Niu Sila.

## O se tasi o sini autu a le komiti o le faamautinoaina e ausia e le tamaitiiti uma tulaga maua tau aoga e mafai ona maua.

### O ā mea e fai e le komiti?

O le matafaioi ma le tali atu i mea uma mo le aoga/kura o le tiute lea a le komiti faatonu. Ua faatulafonoina matafaioi a komiti faatonu i lalo o le Education and Training Act 2020.

E fa sini autu ua faataatia i lalo o le Tulafono mo le komiti. E faamautinoaina ai le ausia o tulaga lelei mo tamaiti aoga uma, e aofia ai i latou e ese o latou manaoga, ma ia mautinoa o saogalemu le aoga mo tagata uma, ma faatumauina le aogā o le Treaty of Waitangi.

E tusa ai ma le taulai o galuega i sini autu nei e fa, o matafaioi a le komiti e aofia ai:

- Faatulagaina o taiala faataatia mo le aoga
- Puipuia o agatausili a le aoga
- Mata'ituina ma iloiloina taunuuga o taumafaiga a tamaiti aoga
- Faamaonia taiala faavae
- Tausia tupe
- Atiaeina fesootaiga ma lagolagosua ma tagata

E tūa ona manatua e LE aiaina e le komiti le faafoega o galuega i aso taitasi a le aoga.

### O ā tomai e moomia e sui o le komiti?

O sui o komiti (ta'ua muamua o 'sui') o taitai malosi o aoga/kura. E iai le manatu masani i tagata e moomia e sui o komiti ona umia se tomai i tulaga tau tulafono po o tulaga tau pisinisi – ae e lē o se tulaga moni lea.

O tomai pito sili ona aogā e avea ai ma sui o le komiti e aofia ai:

- Galue lelei o se tasi o se vaega toatele.
- E lē palaai e fesiligia se manatu.
- E maua ai tomai tau fesootaiga lelei.
- E fesootai ma tagata.

### O ai e mafai ona avea ma sui o se komiti?

O soo se tasi e mafai ona avea ma sui o se komiti. E iai sui o komiti o i latou e faigaluega i galuega mamafa, fai faatoaga, fomai, mātua e nofo fale ma tagata o tausia isi, avepasi ma tagata ua litaea.

E leai se afaina o lau galuega o fai – e tūa lou manatu ai i aoga mo ou tagata ma e fia fai sou sao mo le maua o se suiga lelei. E tūa tele foi le atagia mai i le komiti le eseese o ituaiga tagata o auai i le aoga.

### E faapefea ona avea a'u ma sui o le komiti?

E ta'i tolu tausaga ma palota sui o komiti faatonu o aoga ('palota ta'i tolu tausaga'). E iai aoga e faia palota i le ogatotonu o le vaitaimi leni (ta'i 18 masina ma palota), ma afai e faamavae se sui o le komiti ae lei uma le 3 tausaga na tofia ai, e ono faia e le aoga se palota laitiiti mo le avanoa ua maua.

O mātua, tagata tausii faatulafonoina ma tagata o tausia tamaiti aoga o faaulufale i se aoga a le malo, po o aoga sa avea ma aoga tumaoti po o kura, e mafai, ma e tatau, ona palota i palota mo sui o mātua.

E te maua faamatalaga o le isi aso e faia ai palota a le aoga, pe e te faafesootai sa'o le aoga po o le faitau i le upegatafailagi: [www.trustee-election.co.nz](http://www.trustee-election.co.nz)

### E faapefea ona faatulaga komiti?

O le toatele masani o se komiti e i le va o le to'a 3-7 sui. E faalagolago i le toatele ma le faiga o faatulaga ai le aoga.

O komiti e aofia ai foi sui o le afaigaluega – o sui na palota e le afaigaluega, ma tamaiti aoga i tausaga 9 ma luga atu, e faia ai se sui o tamaiti aoga – na palota i ai tamaiti aoga.

E tutusa tulaga o tagata uma o saofaia le komiti – o lona uiga e tutusa manatu i faaletonu o faatalanoaina, tutusa palota ma tutusa le tali atu.

O lo o saunia i le Education and Training Act 2020 nisi o tulaga e faia iai le faitalia ma e mafai ai ona fetuutuunai le faatulagana o komiti. O se tulaga lea e mafai ai ona faamautinoaina e mafai e komiti ona faatosina mai sui o maua ai tomai o moomia e faataunuu ai pulega lelei ma e atagia ai foi le eseese o ituaiga tagata o auai i le aoga.

### O ā fesoasoani e maua e sui o komiti?

E saunia e le NZSTA fautuaga ma lagolagosua e maua fua mo sui uma o le komiti ina ia mafai ona latou faia galuega sili mo tamaiti aoga ma tagata.

E iai la matou vaega faapitoa o faufautua e fesoasoani i komiti faatonu i mataupu tau pulega ma galuega.

Matou te faia foi se polokalame e atiae ai tomai faaifalagaina – o le tele o polokalame nei e auai fua ai. E te maua ai le malamalama i lau tiute o se sui o le komiti faatonu ma o le a maua ai le iloa ma le tomai tūa.

E te maua isi faamatalaga i faatalanoaga ma mataupu e faia i luga o le initaneti ua matou saunia i le upegatafailagi o le Knowledge Hub i le: [www.nzstaknowledgehub.org.nz](http://www.nzstaknowledgehub.org.nz)



E tāua le pitolaau a sui o le komiti i le fausiaina o tulaga e maua ma tulaga lelei e ausia e tamaiti aoga.

## O se vaega tāua o tagata komiti faatonu

E galulue faapaaga komiti faatonu ma le aoga ma le mamalu o le afioaga, faapea le puleaoga, faiaoga, faiaoga lagolago, ma le malo ina ia mautinoa taunuuga sili mo tamaiti aoga uma. O tagata e faasino i se aoga e aofia ai tamaiti aoga ma o latou mātua, aiga ma whānau, o tagata Māori e fesootai i le aoga, ma isi mai le mamalu lautele.

## O le fuafuaga faataatia a le komiti faatonu

O le matafaioi a le komiti le fuafua o le tofamamao o le taiala faataatia mo le aoga/kura. O le tapena ai o le charter/strategic plan, e tatau ai i le komiti faatonu ona manatu i le tofamamao, faamoemoega ma sini autu o le aoga. O le a auiliili i le fuafuaga tulaga o fia ausia ma taiala ua faataatia e le komiti mo ana faaiuga mamao.

O le taiala faataatia o se maliega faatulafonoina i le va o le komiti o le aoga ma le Minisita o Aoga. E uunaia tagata o auai i le aoga e auai i le atinaega ma le toe iloilo ai o le taiala lenei.

## O ā foliga o galuega e faatino e le komiti?

O vaega autu e taulai i ai galuega a le komiti:

### Taitaiga

Ata faataatia o pulega lelei, faamoemoe manino, tiute ma matafaioi, fonotaga aogā, sootaga.

### Tali atu

Tulaga ua laasia ma ausia e tamaiti aoga, toe iloilo, mata'itu tupe, puleaina punaoa.

### Tiute o le pule o le aoga

Pule lelei, faiga faavae e pulea ai le faatinoga o galuega, sootaga aogā, soifua maloloina ma le saogalemu, faafaigaluegaina tagata.

### Sui vaايا

Faatalanoaga ma fesootaiga ma tagata, faatalanoa manatu o le komiti, faatuatuaga ma sootaga.

## E faapefea ona galulue faatasi le puleaoga ma le komiti?

O le komiti faatonu o le aoga o le pule o le aoga/kura. O le matafaioi a le puleaoga le puleaina o le aoga/kura. O le puleaoga o se sui o le komiti ma e faatinoa ona tiute o le taitai o tulaga aoaoga a le komiti ma o le faufautua sili. E galulue faapaaga faiga tau pulega lelei ma pulega.

### E fuafua i faiga tau pulega lelei:

**o le tulaga** – atiae foliga o le lumanai

**o le faaiuga** – o taunuuga e fia ausia

**taiala faavae** – faamatalaga o tulaga o fuafuaina

### E fuafuaina e le pulega:

**o le auala** – fausaga o auala e ausia ai

**o punaoa** – taiala e ausia ai taunuuga

**faagasologa** – laasaga e ausia ai faamoemoega

## O ā avanoa i totonu lava a le komiti?

### Sui o mātua:

- e fai ma sui o mātua. E lē tau faasino i mātua o aoga i le taimi nei fanau i le aoga/kura, ae e tatau ona faatuina e se tasi o iai le igoa i le lisi o palota a le aoga/kura.

### Taitaifono o le komiti

- na te taitaia le komiti
- faatonutonu fonotaga
- galulue vavalalata ma le puleaoga e faamautinoa le mauagofie o fesootaiga i tulaga tau pulega lelei ma pulega
- e lē mafai ona avea ma puleaoga, aufaigaluega po o sui o tamaiti aoga

### Puleaoga

- o se sui e auai atoa i le komiti
- o se taitai faafaigaluegaina tau aoaoga o le aoga/kura
- o le pule sili (CEO) a le komiti ma le faufautua sili

### Sui o le aufaigaluega:

- e palotaina e le aufaigaluega (galue faafaiaoga ma e lē galue faafaiaoga)
- e lē o se lagolagosua malosi a le aufaigaluega (e tatau ona latou faia faaiuga mo le mea e sili ona lelei mo tamaiti aoga uma o le aoga/kura e faaaogā ai faamatalaga uma o maua)

### Sui o tamaiti aoga

- e palotaina e tamaiti aoga
- e lē o se lagolagosua malosi a tamaiti aoga (e tatau ona latou faia faaiuga mo le mea e sili ona lelei mo tamaiti aoga uma o le aoga/kura e faaaogā ai faamatalaga uma o maua)

### Sui valaaulia

- tuuina atu i le komiti tomai patino – e pei o tulaga tau tupe, taiala, itupa po o le paleni ai o ituaiga tagatanuu eseese

### Tofi Proprietor Appointee

- na tofia e le aoga e avea ma pule o le aoga po o se vaega o faalapotopotoga na faamaonia e le komiti mo le faamoemoe lea

## O ā tulaga e mafai e mātua ona faamoemoe e maua mai le komiti faatonu o le aoga?

### Matafaioi

O le tiute a le komiti le fausia o foliga o le a iai le aoga/kura i le lumanai ma faamautinoa o atiae, mata'itu, toe iloilo ma ausia fuafuaga ma tulaga maoti o fia ausia.

E tuuina atu e le puleaoga i le komiti lipoti i taimi uma i tulaga ua iai taumafaiga a tamaiti aoga ma tulaga lelei ua ausia ma laasaga ua oo i ai taumafaiga e tusa ai ma sini autu ma tulaga maoti ua faataatia mo le aoga/kura. E faaaogā e le komiti faamatalaga nei e faamatuu atu ai punaoa i vaega ua ave i ai le faamuamua e ausia ai manaoga o tamaiti aoga.

### Va fealoai ma le faamaoni

E iai le manatu maua luga e faia e sui taitasi o le komiti faaiuga sili ona lelei mo tamaiti aoga uma i le aoga/kura ma e faamautinoa e talafeagai taiala faavae ma faagasologa o galuega ma tu ma agaifanua.

E faamatuu atu i sui o le komiti le faatuatuaga e pulea ai le aoga/kura, e avea ai ma sui o tagata, e faamautinoa le saunia o se siosiomaga maua luga le lelei tau aoaoga mo tagata uma.

### Faatalanoaga

E palota komiti o aoga e fai ma sui o le aoga/kura. E tāua faatalanoaga ma tagata o se vaega o faagasologa ma le manuia o galuega e faia e le komiti.

O le faagasologa o faatalanoaga e saunia ai faamatalaga e limataitaiina ai atinae i le lumanai ma saunia ai se tali atu i tulaga ua laasia i le taimi nei o sini autu o faataatia i le fuafuaga faataatia. A faapea ua lē ogatasi galuega ma fuafuaga na faia, e tatau i le aoga/kura ona faataoto le faagasologa e faatino ai le tali atu i atugaluga ma faaseā.

O faagasologa nei e tatau ona maua i le taimi lava e moomia ai e le aoga/kura. E lē tatau ona tuuina atu muamua i komiti faatonu o aoga ni atugaluga a mātua auā e tatau ona faailoa muamua i le aoga/kura, e tusa ai ma le faagasologa o tulaga faapenei ua faia mo le aoga/kura.

### Fesootaiga

E tatau i le komiti ona tuuina atu i le aoga/kura lipoti lata mai i le faatinoga o galuega e tusa ma sini autu faataatia.

### Aoaoga tomai faafaigaluega

E uunaia sui o komiti e faaaogā le tele o avanoa mo aoaoga, ina ia aogā le sao o fai o sui o le komiti. E aofia ai le malamalama:

- ia latou matafaioi o sui o le komiti
- pulega lelei
- faamaumauga o aoaoga ma tulaga ausia e tamaiti aoga

## Fesili Masani

### O ā lagolagosua o maua e sui o le komiti?

O le matafaioi a komiti taitasi le faamautinoaina o maua e sui o le komiti le iloa ma le tomai e moomia e mafai ai e le komiti ona faatino lelei matafaioi ua tofia ai. E saunia e le NZSTA polokalame e atiae ai tomai faafaigaluega ina ia mautinoa o maua e sui o komiti le lagolagosua ma le talitonuga malosi i matafaioi ua tuuina atu ia i latou.

### O le ā se tele o le taimi e faaalu e sui o komiti i mataupu tau komiti?

E eseese lava le tele o le taimi mai le tasi komiti i le isi. E tāua le auai i fono a komiti faatonu. E masani ona fono komiti (masani o le 2 i le 3 fonotaga i le kuata) ma e pe ā ma le 2–2.5 itula le umi e fono ai. E lafo i sui o komiti faamaumauga uma a o loma se fonotaga ma e iai le manatu e faitau lelei e sui o komiti faamaumauga nei a o loma se fonotaga.

### E totogi sui o komiti faatonu?

E totogi sui o komiti i se tau e lē faatulafonoina mo le auai ai i fonotaga a komiti. E faavasega e le komiti taitasi le aofaiga e totogi.

### O ai e gafa ma tulaga tau tupe a le aoga?

O le matafaioi a le komiti tulaga tau tupe a le aoga/kura.

E talia aloaia e le komiti le tala o le tupe faaletausaga ma vaeveaga o fesoasoani tupe a le malo ina ia mautinoa le maua o se nofoaga tau aoaoga e ausia ai manaoga ma le soifua manuia o tamaiti aoga uma. E mata'itu e le komiti le tulaga tau tupe a le aoga/kura i fonotaga uma.

E tatau i le komiti ona faamautinoa ua saunia tusi o teugatupe faaletausaga ma e ausia ai tulaga moomia tau suetusi. O mea nei e tatau ona faamatuu atu i le suetusi a le aoga/kura. O teugatupe nei e aofia o se vaega o le lipoti faaletausaga a le aoga/kura.

### E faapefea ona tatou iloa o aogā la tatou komiti o le aoga/kura?

E faatino e le Education Review Office (ERO) galuega e toe iloilo ai aoga/kura uma i Niu Sila. O lipoti o iloiloa o aoga/kura taitasi e maua lea i le [ero.govt.nz](http://ero.govt.nz)

O le charter/strategic plan mo le 3-5 tausaga o le taiala faavae atu lea a le komiti, ma e manino lelei ai le faamoemoe ua faataatia e le komiti. E faatalanoa e le komiti tagata o se vaega o le atinaega ma le toe iloiloina o le fuafuaga faataatia. O le a tuuina atu e le aoga/kura kopi o fuafuaga faataatia a le aoga i tagata, e masani ona maua i luga o le upegatafailagi, faatasi ai ma le lipoti faaletausaga, fuafuaga faaletausaga ma faamaumauga o fonotaga (le minute).

### O le ā le mea e tupu pe afai e lē aogā le komiti?

Afai o iai tulaga o atugalua i ai le ERO e tusa ai ma le komiti a le aoga/kura, o le a fautuaina le faia o lagolagosua faaopoopo mo le komiti ma atiae tomai faafaigaluega po o le sailia o se fesoasoani mai le Matagaluega o Aoga.

### O ā faamatalaga e uiga i la'u tama o umia e le komiti?

O se tasi o sini atu e faa a le komiti o le faamautinoaina e ausia e tamaiti aoga uma tulaga maualuga tau aoaoga e mafai ona maua. O le ausia o lea tulaga, e moomia i le komiti ona suesue faamaumauga o tulaga ua ausia i taumafaiga ma tulaga lelei ua ausia e tamaiti aoga ina ia mafai ona maoti tulaga ma le faamuamua o fia faataunuu.

E lē tatau ona iloa tamaiti aoga taitasi i lipoti ua tuuina atu i le komiti. Peitai, o le a maua e le komiti, mai lea taimi i lea taimi, faamatalaga e uiga i tamaiti aoga taitasi, mo se faataitaiga pe a iai ni atugaluga po o faaseā mo le puleaina o amio a tamaiti aoga.

### O le ā le tiute a le komiti i le puleaina o amio a tamaiti aoga?

O le puleaina o amio o tamaiti aoga taitasi e tumau pea lava i galuega o faafoe e le aoga.

Faatoa aiaina e le komiti le tulaga lea pe a ogaoga amioga ma ua lē tusa ai. Afai e faamālōlō e le puleaoga se tamaiti aoga, e tatau i le komiti ona fono e faamautinoa le taunuuga o le faamālōlō ai.

E iai le aiatatau o le tamaiti aoga, o le aiga/whānau o le tamaiti aoga ma soo se tagata o lagolagosua e auai i le fono.

E tāua le manatua e tusa ai ma le puleaina o amio o se tamaiti aoga, e faatulafonoina aoga uma e mulimulitai i agataualoa o le faia o le amiotonu – ma e faia i le agaga sa'o i tulaga ua iai.

### E mafai e tagata lautele ona auai i fonotaga a le komiti?

E tatala i le mamalu o tagata lautele fonotaga a le komiti, ae e lē o ni fonotaga faitele. E mafai e le komiti ona tuuina atu le faatagana i sui e lē o sui o le komiti e fai ai manatu, pe afai e manatu e talafeagai ai.

### O le ā le uiga o le 'in committee' ma aisea e iai i le komiti le aiatatau e faaogā ai?

A taulimaina ni faaletonu o agatapuia, o mataupu nei e ono faatino ai e le komiti le 'into committee.' O sui o tagata lautele, e aofia ai ofisa faasalalau, e lē mafai ona auai i le taimi tonu lea o le fonotaga se'i vagana na valaaulia mo se mafuaaga faapitoa – e pei o se fautuaga faapitoa i tulaga tau galuega. E ta'ua le vaega lea o le fonotaga o le public excluded business.

### O le ā le communities of learning?

O communities of learning/Kāhui Ako o auala mo aoga/kura e auai faatasi ai e atagia ai le alafua o taumafaiga tau aoaoga a tamaiti aoga. E mafai foi ona aofia i communities of learning/Kāhui Ako laisene mo aoga amata ma playgroups, ma auunaga o aoaoga maualuluga faaiunivesite.

O le latou galuega faifaatasi le malilie i luitau i le ausia o taunuuga tau aoaoga i aoga/nofoaga tau aoaoga uma, a o faatumauiina ai pea komiti mo aoga taitasi.

**E mafai e komiti faatonu o aoga  
ona faamaopopo aiga, tagata ma  
aoga ia faataunuu aoaoga tulaga  
lelei mo a tatou fanau.**



[nzsta.org.nz](http://nzsta.org.nz)



[facebook.com/NZSTA1](https://facebook.com/NZSTA1)



[twitter.com/NZSchoolTrustee](https://twitter.com/NZSchoolTrustee)

New Zealand School Trustees Association  
Te Whakarōpūtanga Kaitiaki Kura o Aotearoa

Level 8 - 142 Lambton Quay, Wellington  
PO Box 5123  
Wellington  
New Zealand

Phone: +64 4 473 4955 or 0800 782 435